



Βρυξέλλες, 12 Νοεμβρίου 2020  
(OR. en)

12867/20

---

---

Διοργανικός φάκελος:  
2020/0241(NLE)

---

---

SCH-EVAL 183  
ENFOPOL 299  
COMIX 535

### ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΤΩΝ ΕΡΓΑΣΙΩΝ

---

Αποστολέας: Γενική Γραμματεία του Συμβουλίου

Με ημερομηνία: 10 Νοεμβρίου 2020

Αποδέκτης: Αντιπροσωπίες

---

αριθ. προηγ. εγγρ.: 11634/20

---

Θέμα: Εκτελεστική απόφαση του Συμβουλίου με την οποία διατυπώνεται σύσταση για την κάλυψη των ελλείψεων που εντοπίστηκαν στην αξιολόγηση του 2020 σχετικά με την εφαρμογή από τη **Γερμανία** του κεκτημένου του Σένγκεν στον τομέα της **αστυνομικής συνεργασίας**

---

Επισυνάπτεται για τις αντιπροσωπίες η εκτελεστική απόφαση του Συμβουλίου με την οποία διατυπώνεται σύσταση για την κάλυψη των ελλείψεων που εντοπίστηκαν στην αξιολόγηση του 2020 σχετικά με την εφαρμογή από την Γερμανία του κεκτημένου του Σένγκεν στον τομέα της αστυνομικής συνεργασίας, η οποία εγκρίθηκε με γραπτή διαδικασία στις 10 Νοεμβρίου 2020.

Σύμφωνα με το άρθρο 15 παράγραφος 3 του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1053/2013 του Συμβουλίου, της 7ης Οκτωβρίου 2013, η σύσταση αυτή θα διαβιβαστεί στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και στα εθνικά κοινοβούλια.

## ΣΥΣΤΑΣΗ

**για την κάλυψη των ελλείψεων που εντοπίστηκαν στην αξιολόγηση του 2020 σχετικά με την εφαρμογή από τη Γερμανία του κεκτημένου του Σένγκεν στον τομέα της αστυνομικής συνεργασίας**

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,

Έχοντας υπόψη τον κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 1053/2013 του Συμβουλίου, της 7ης Οκτωβρίου 2013, σχετικά με τη θέσπιση ενός μηχανισμού αξιολόγησης και παρακολούθησης για την επαλήθευση της εφαρμογής του κεκτημένου του Σένγκεν και την κατάργηση της απόφασης της εκτελεστικής επιτροπής της 16ης Σεπτεμβρίου 1998 σχετικά με τη σύσταση της μόνιμης επιτροπής για την αξιολόγηση και την εφαρμογή της σύμβασης Σένγκεν<sup>1</sup>, και ιδίως το άρθρο 15,

Έχοντας υπόψη την πρόταση της Ευρωπαϊκής Επιτροπής,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- 1) Σκοπός της παρούσας απόφασης είναι να συστήσει στη Γερμανία μέτρα αποκατάστασης για την κάλυψη των ελλείψεων που εντοπίστηκαν κατά τη διενεργηθείσα το 2020 αξιολόγηση Σένγκεν στον τομέα της αστυνομικής συνεργασίας. Μετά την αξιολόγηση εκδόθηκε η εκτελεστική απόφαση C(2020) 4800 της Επιτροπής, με την οποία εγκρίθηκε έκθεση στην οποία παρουσιάζονται τα σχετικά πορίσματα και εκτιμήσεις και παρατίθενται οι βέλτιστες πρακτικές και οι ελλείψεις που εντοπίστηκαν κατά την αξιολόγηση.
- 2) Τα πλεονεκτήματα της Γερμανίας στον τομέα της διεθνούς συνεργασίας για την επιβολή του νόμου είναι κυρίως η διαρθρωμένη και αποτελεσματική διαδικασία ανάλυσης κινδύνου που χρησιμοποιεί για τον καθορισμό και την αντιμετώπιση προτεραιοτήτων όσον αφορά την καταπολέμηση του εγκλήματος, συμπεριλαμβανομένου του διασυνοριακού εγκλήματος, η από μέρους της αποκέντρωση της πρόσβασης στην εφαρμογή δικτύου ασφαλούς ανταλλαγής πληροφοριών της Ευρωπόλ και το ευρύ διεθνές της δίκτυο καλά καταρτισμένων αστυνομικών συνδέσμων.

---

<sup>1</sup> ΕΕ L 295 της 6.11.2013, σ. 27.

- 3) Λαμβανομένης υπόψη της σημασίας που έχει η συμμόρφωση με το κεκτημένο του Σένγκεν, ιδίως όσον αφορά τις απαιτήσεις ταχείας ανάκτησης και ανταλλαγής πληροφοριών τόσο στις δομές διεθνούς συνεργασίας για την επιβολή του νόμου (σε κεντρικό επίπεδο αλλά και στο επίπεδο των ομόσπονδων κρατιδίων) όσο και στον σχετικό τομέα, θα πρέπει να δοθεί προτεραιότητα στην υλοποίηση των συστάσεων 1 και 2 κατωτέρω.
- 4) Η παρούσα απόφαση θα πρέπει να διαβιβαστεί στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και στα εθνικά κοινοβούλια των κρατών μελών. Σύμφωνα με το άρθρο 16 παράγραφος 8 του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1053/2013, η Γερμανία θα πρέπει να υποβάλει στην Επιτροπή, εντός έξι μηνών από την έκδοση της παρούσας απόφασης, εκτίμηση σχετικά με τον τρόπο υλοποίησης των συστάσεων προς επίτευξη των βελτιώσεων, καθώς και περιγραφή των απαιτούμενων δράσεων,

#### ΣΥΝΙΣΤΑ:

Η Γερμανία θα πρέπει:

1. να επιταχύνει την ανάπτυξη κινητών συσκευών (π.χ. έξυπνων τηλεφώνων) που θα παρέχουν στους αστυνομικούς πρόσβαση στις σχετικές εθνικές και διεθνείς βάσεις δεδομένων·
2. να βελτιώσει τη διασύνδεση μεταξύ των διαφόρων συστημάτων διαχείρισης υποθέσεων / συστημάτων χειρισμού ποινικών υποθέσεων που χρησιμοποιούνται σε ολόκληρη τη Γερμανία από τους διάφορους φορείς επιβολής του νόμου (ομοσπονδιακούς φορείς και αστυνομικές αρχές των ομόσπονδων κρατιδίων – *Landespolizei*) και των κοινών συστημάτων στα οποία υπάρχει πρόσβαση σε εθνικό επίπεδο, προκειμένου να παρακολουθεί καλύτερα τα αιτήματα διεθνούς αστυνομικής συνεργασίας και να συμβάλλει στη συσχέτιση των αιτημάτων που λαμβάνονται μέσω διαφόρων διαύλων·
3. να συνεχίσει τις προσπάθειες για την ταχεία ολοκλήρωση των εν εξελίξει διαπραγματεύσεων για την ανανέωση των διμερών συμφωνιών αστυνομικής συνεργασίας με το Βέλγιο και την Ελβετία και να εξετάσει την περαιτέρω συνεργασία με τη Γαλλία, το Λουξεμβούργο και τις Κάτω Χώρες για την ανανέωση των συμφωνιών παλαιότερης γενιάς που υπάρχουν ήδη με τις εν λόγω χώρες·

4. να επιταχύνει την υλοποίηση του Δικτύου Ανάλυσης Αστυνομικών Πληροφοριών (*Polizeilicher Informations- und Analyseverbund*), ώστε να υποστηρίξει τη μελλοντοστρεφή κοινή εθνική ικανότητα ανάλυσης κινδύνων, που θα συμβάλει στην αποτελεσματική αντιμετώπιση του διασυνοριακού εγκλήματος, με πλήρη συμμετοχή όλων των αρμόδιων υπηρεσιών επιβολής του νόμου·
5. να αυξήσει την ευαισθητοποίηση των αστυνομικών, σε όλα τα επίπεδα, για τις ειδικές διαδικασίες υποβολής αναφορών για εσωτερικές υποθέσεις παραπτώματων ή υπονοιών διαφθοράς·
6. να εξετάσει τη δυνατότητα να παράσχει στις αστυνομικές αρχές που διεξάγουν ποινικές έρευνες και στις τελωνειακές υπηρεσίες ποινικών ερευνών περαιτέρω αμοιβαία πρόσβαση σε πληροφορίες που χειρίζονται, αντίστοιχα, για τη διερεύνηση σοβαρών και οργανωμένων εγκληματικών δραστηριοτήτων, ιδίως όσον αφορά τα περιουσιακά στοιχεία και τα κέρδη εγκληματικής προέλευσης και τις συναφείς δραστηριότητες νομιμοποίησης εσόδων από παράνομες δραστηριότητες·
7. να εφαρμόσει λύσεις χωρίς χρησιμοποίηση χαρτιού για τον εξορθολογισμό της επεξεργασίας δεδομένων στην Ομοσπονδιακή Αστυνομία Δίωξης του Εγκλήματος (*Bundeskriminalamt*) - ενιαίο σημείο επαφής, και να εξετάσει παρόμοιες λύσεις στο πλαίσιο του Γραφείου Διεθνούς Συνεργασίας της βαυαρικής Αστυνομίας Δίωξης Εγκλήματος (*Landeskriminalamt*)·
8. να εξετάσει τη δυνατότητα ενσωμάτωσης των λειτουργιών του ηλεκτρονικού συστήματος αυτόματης έρευνας της Ιντερπόλ, που καλύπτει, μεταξύ άλλων, τη βάση δεδομένων της Ιντερπόλ για κλαπέντα αυτοκίνητα οχήματα, στο εθνικό σύστημα αστυνομικών πληροφοριών INPOL μέσω της σταθερής βάσης δεδομένων δικτύου της Ιντερπόλ·
9. να αυξήσει την ενημέρωση και την ευαισθητοποίηση για τις ειδικές βάσεις δεδομένων της ΕΕ (π.χ. σύστημα πληροφοριών για τις θεωρήσεις, EURODAC) και τις διεθνείς βάσεις δεδομένων (ιδίως της Ιντερπόλ) και για τη δυνητική προστιθέμενη αξία τους για τις έρευνες, μεταξύ άλλων με την ενίσχυση της κατάρτισης των τελικών χρηστών στο πλαίσιο αυτό·
10. να αναπτύξει περαιτέρω, από άποψη περιεχομένου και φιλικότητας προς τους χρήστες, την πλατφόρμα ηλεκτρονικής μάθησης που φιλοξενείται στο κοινό αστυνομικό ενδοδίκτυο «EXTRAPOL» και να αυξήσει την ενημέρωση και την ευαισθητοποίηση του προσωπικού της αστυνομίας για την πλατφόρμα αυτήν, ιδίως για τη διευκόλυνση της πρόσβασης στην κατάρτιση σχετικά με τη διεθνή αστυνομική συνεργασία·

11. να αναπτύξει τη συνεχή κατάρτιση σχετικά με θέματα διεθνούς συνεργασίας για την επιβολή του νόμου για το προσωπικό που εργάζεται σ' αυτόν τον τομέα, μεταξύ άλλων με την περαιτέρω χρήση της ηλεκτρονικής μάθησης και με την εξέταση του ενδεχομένου επιβολής υποχρεωτικών απαιτήσεων επανακατάρτισης και πιστοποίησης μετά την ολοκλήρωση των σχετικών μαθημάτων.

Βρυξέλλες,

*Για το Συμβούλιο*

*Ο/Η Πρόεδρος*

---